

CARACTÉRISTIQUES

TECHNIQUES

Tension d'alimentation
Consommation maximale
Puissance de sortie maximale

SPÉCIFICATIONS

Tension d'alimentation Consommation
électrique maximale Puissance de sortie
maximale

SPÉCIFICATIONS

Tension d'alimentation Consommation de
courant maximale Puissance de sortie
maximale

12~14,4 V CC, masse négative 15 A
4 x 60 W

12~14,4 V CC, masse négative 15 A
4 x 60 W

12~14,4 V CC, masse négative 15 A
4 x 60 W

LECTEUR MP5 POUR
VOITURE

CarPlay filaire + sans fil (en option)

Manuel d'utilisation

ANGLAIS

ESPAÑOL

Русский

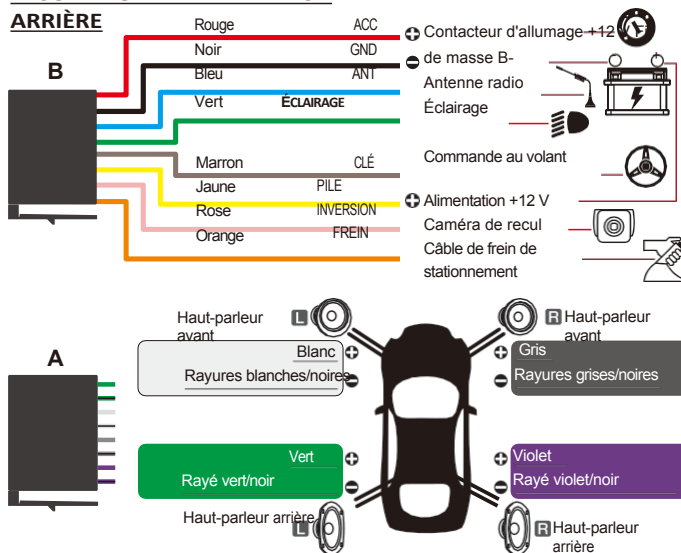
LECTEUR CAR MP5

CarPlay filaire + sans fil (en option)



DESCRIPTION DE L'INTERFACE

ARRIÈRE



* Lorsque la ligne jaune B+ et la ligne rouge ACC sont alimentées simultanément en 12 V, l'appareil peut être mis en marche normalement.

* Le fil jaune B+ maintient l'appareil sous tension et celui-ci dispose d'une fonction de mémoire.

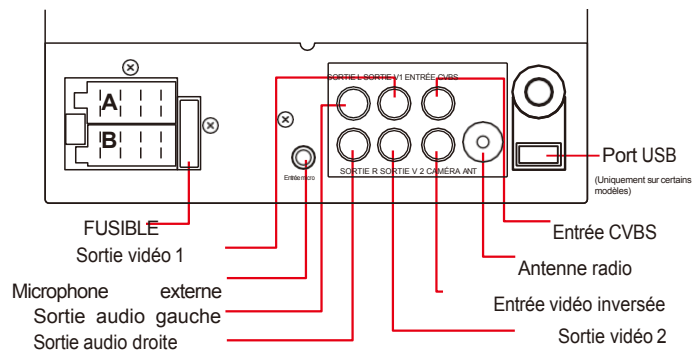
* 8 câbles de haut-parleurs ; chaque câble ne doit pas être mis à la terre, ne doit pas être partagé et ne doit pas toucher la ligne, sinon il n'y aura pas de sortie audio, le son sera déformé, l'appareil surchauffera, etc.

APPRENTISSAGE DES COMMANDES AU VOLANT

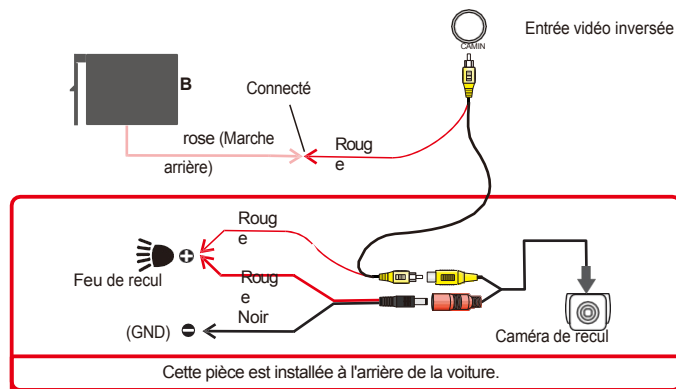
Maintenez enfoncé un bouton du volant de la voiture d'origine et repérez l'icône correspondant à la fonction de ce bouton. Cliquez sur l'icône pour changer la couleur : l'apprentissage est réussi.



DESCRIPTION DE L'INTERFACE ARRIÈRE



MÉTHODE D'INSTALLATION DE LA CAMÉRA DE REcul



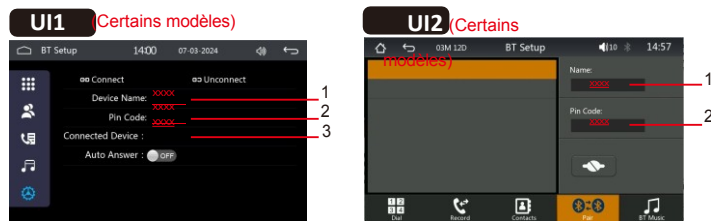
Si la caméra n'est pas installée, veuillez ne brancher le câble REVERSE/BACK nulle part. Sinon, la machine passera automatiquement en mode marche arrière, ce qui entraînera une panne de la machine.

FUNCTION PHONELINK



1. Une fois connecté à un iPhone, cliquez pour accéder à l'interface CarPlay.
2. Lorsque l'appareil est connecté à un iPhone, cliquez pour passer en mode miroir.
3. Lors de la connexion à un téléphone Android, cliquez pour accéder à l'interface Android Auto.
4. Une fois connecté à un téléphone Android, cliquez pour passer en mode miroir.
5. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Apple.
6. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Android.

CONNEXION BLUETOOTH



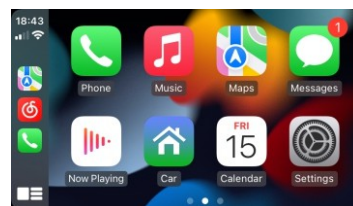
2. « XXXX » est le mot de passe de couplage.
3. « XXXX » est le nom du téléphone portable qui a été couplé avec succès.

ANGLAIS

3

Apple CarPlay filaire, sans fil (en option)

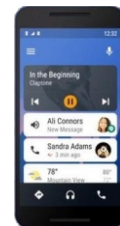
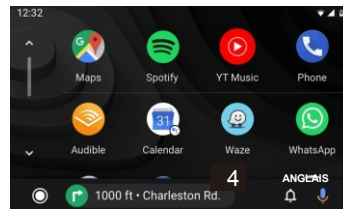
1. **Connexion filaire** : il suffit de brancher le câble USB pour accéder automatiquement à l'interface CarPlay.
2. **Connexion sans fil** : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi de votre téléphone, puis connectez-vous via Bluetooth. L'interface CarPlay s'affichera alors automatiquement. (Remarque : le signal est actuellement transmis via Wi-Fi ; par conséquent, même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission s'effectuera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, CarPlay sera déconnecté.)



Android Auto filaire, sans fil (en option)

Cette fonctionnalité n'est pas prise en charge dans tous les pays, et les services « Google Play » doivent être disponibles localement.

1. Vous devez télécharger et installer l'application « Android Auto » sur « Google Play ».
2. Vous devez utiliser un téléphone mobile équipé d'Android 6.0 ou d'une version supérieure. Vous devez utiliser une connexion par câble de données valide.
3. **Connexion filaire** : il suffit de brancher le câble de données USB pour accéder automatiquement à l'interface Android Auto.
4. **Connexion sans fil** : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi de votre téléphone, puis connectez-vous via Bluetooth. L'interface Android Auto s'affichera alors automatiquement. (Remarque : le signal est transmis via Wi-Fi à ce stade ; par conséquent, même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission se fera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, Android Auto sera déconnecté.)





iPhone Mirrorlink

(Compatible uniquement avec certains modèles)

Lorsque l'appareil est branché sur l'iPhone, le contenu de l'écran du téléphone est projeté sur l'écran de la voiture.



[Vous ne pouvez pas contrôler votre iPhone ici.](#)



Android MirrorLink

(Compatible uniquement avec certains modèles)

Lorsque vous utilisez un appareil Android, après avoir branché le câble de données USB, vous serez invité à installer l'application. Une fois l'installation terminée, rebranchez le câble de données pour passer en mode de duplication d'écran. Vous pouvez alors utiliser l'appareil à la fois sur l'écran du lecteur et sur celui du téléphone.

Seul le transfert d'images fonctionne pour le moment. Le son ne peut être transmis qu'une fois la connexion Bluetooth établie.



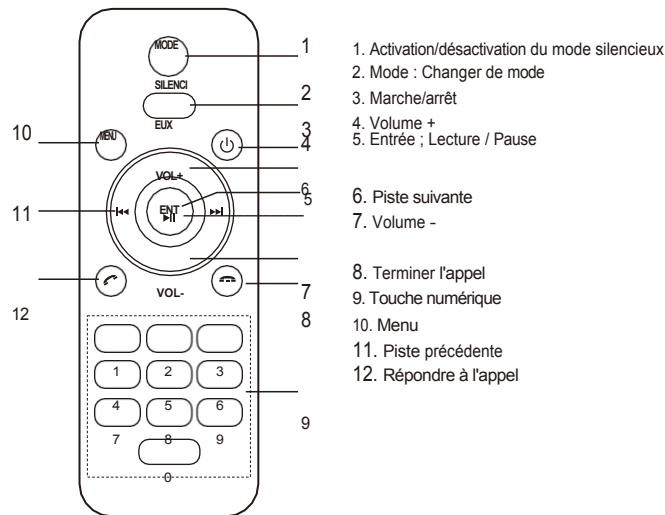
[Vous pouvez également contrôler votre téléphone Android ici.](#)

SPÉCIFICATIONS

Tension d'alimentation
Consommation maximale
Puissance de sortie maximale
Mot de passe de configuration
du système

12~14,4 V CC, masse négative 15 A
4 x 60 W « 113266
»

FUNCTION DE TÉLÉCOMMANDE



REMARQUE :

1. Avant d'utiliser la télécommande, veuillez retirer le papier isolant de la pile situé au bas de la télécommande.
2. Si la télécommande ne fonctionne pas, veuillez retirer la pile, l'essuyer, puis la remettre en place ; en général, elle fonctionne alors normalement. Si cela ne fonctionne toujours pas, il se peut que la pile de la télécommande soit faible ; veuillez la remplacer.

PROBLÈMES COURANTS ET DÉPANNAGE SIMPLE

1) Impossible de démarrer normalement

1. « Jaune », « Rouge », « Noir » : sur ces trois fils, seuls deux sont raccordés ; c'est pourquoi le système ne démarre pas. En principe, le fil jaune doit être relié à la borne positive, le fil rouge à la ligne de commande de la clé et le fil noir à la borne négative. Si le raccordement est incomplet ou incorrect, le système ne démarre pas.
2. Le câblage d'origine du véhicule et celui de l'appareil ne peuvent pas être raccordés ensemble, car le câblage d'origine n'est pas standard. Si vous effectuez ce raccordement, non seulement l'appareil ne s'allumera pas, mais il risque également de prendre feu.
3. La prise d'origine du véhicule ne peut pas être branchée directement sur le nouvel appareil ; même si elle s'y branche, elle ne peut pas être utilisée, sinon l'appareil ne s'allumera pas ou risque de brûler.
4. Les trois fils sont correctement branchés, mais l'appareil ne démarre pas. Vérifiez si le fusible de la ligne jaune est grillé. Si le fusible est en bon état, torsadez ensemble les fils jaune et rouge. Tournez la clé et appuyez sur le bouton d'alimentation de l'appareil pour voir s'il s'allume.
5. Chaque fois que vous remplacez le fusible, celui-ci grille. Veuillez ne plus le remplacer. La raison est que, lors de la première connexion des pôles positif et négatif, le circuit de protection de l'appareil subit un court-circuit. L'appareil peut être réparé sous la supervision de notre technicien. Sans justification, il ne peut être renvoyé au service après-vente ni remplacé par un appareil neuf. Si tout cela ne pose pas de problème, ou si l'appareil ne démarre toujours pas, veuillez effectuer la dernière étape de vérification : trouvez une batterie 12 V ou une alimentation 12 V, connectez les fils « jaune » et « rouge » ensemble au pôle positif, et le fil noir au pôle négatif, puis appuyez sur le bouton pour vérifier si l'appareil démarre ou non. S'il démarre, cela signifie que le câblage d'origine de la voiture n'est pas correctement connecté, ou qu'il y a un problème avec le câblage de la voiture. Si le démarrage est impossible, l'appareil est défectueux. Si l'appareil ne démarre pas, vérifiez soigneusement le câblage ; ne soupçonnez pas aveuglément un problème au niveau de l'appareil.

2) Arrêt automatique

1. Erreur de connexion du câble : si le câble bleu (alimentation automatique de l'antenne) est connecté au câble d'alimentation de l'appareil, un arrêt automatique se produira. Veuillez suivre la méthode de câblage correcte pour résoudre le problème.
2. La tension est instable : veuillez trouver une alimentation 12 V-5 A et refaites un test pour voir si l'appareil s'éteint automatiquement. S'il ne s'éteint pas automatiquement après le test, veuillez remplacer l'alimentation. S'il s'éteint automatiquement, le problème provient de l'appareil.

3) Il y a du bruit

1. La puissance initiale du haut-parleur est trop faible. Lorsque le volume de l'appareil est augmenté, un bruit se fait entendre.
Solution : lors du remplacement du haut-parleur ou de l'écoute d'un morceau, le volume ne doit pas être trop élevé.
2. Le câble du haut-parleur est mis à la terre.
Solution : Prenez le câble d'enceinte en fer. Connectez-le directement au câble d'enceinte de l'appareil.

4) La télécommande ne fonctionne pas

1. Méthode de test : Allumez l'appareil photo du téléphone portable et pointez-le vers la lumière de la télécommande, puis appuyez sur le bouton de la télécommande pour voir si le téléphone s'allume. S'il ne s'allume pas, cela signifie qu'il n'y a pas d'alimentation. Remplacez la pile ; s'il s'allume, cela signifie qu'il y a du courant, ce qui prouve que la télécommande fonctionne correctement.

5) Les réglages ne peuvent pas être enregistrés (pas de mémoire)

1. La ligne jaune et la ligne rouge sont connectées ensemble (séparez le jaune du pôle positif et le rouge de la touche de commande).
2. Le jaune et le rouge sont inversés (il suffit de changer leur position).

6) Le Bluetooth ne fonctionne pas

Allumez l'appareil, recherchez son nom Bluetooth à l'aide de la fonction Bluetooth de votre téléphone portable, puis cliquez sur « Connecter ». Une fois la connexion établie, vous pouvez répondre à des appels ou écouter de la musique via Bluetooth.

7) Le produit dégage de la fumée

Remplacez le fusible FUSE. Si le problème persiste, cela signifie que le circuit interne a grillé. Une intervention du service après-vente est nécessaire.

8) Le volume ne peut pas être réglé

1. Veuillez réinitialiser l'appareil ou débrancher le cordon d'alimentation, puis le rebrancher.
2. Le bouton de volume est cassé ; il peut être remplacé.

9) La caméra de recul ne s'affiche pas

1. Câblage incorrect ou câblage manquant. Méthode de connexion de la caméra :
1) Accessoires fournis : 1 caméra + 1 cordon d'alimentation + 1 câble vidéo.

2) Repérez le port de câblage.

Commencez par repérer le fil de commande de marche arrière sur le câble d'alimentation de l'appareil. Le fil de commande est un fil rose. Connectez ce fil au pôle positif de 12 V et l'écran deviendra bleu.

Recherchez ensuite, à l'arrière de l'appareil, l'interface d'entrée vidéo de la caméra de recul, puis repérez les bornes positive et négative du feu de recul.

3) La caméra comporte deux prises : la prise rouge est reliée au câble d'alimentation, tandis que la prise jaune est branchée sur le câble vidéo. Le fil rouge du câble d'alimentation et le fil du câble vidéo sont vissés ensemble sur le pôle positif du feu de recul, et le fil noir du câble d'alimentation n'est pas utilisé ni raccordé. L'autre extrémité du câble vidéo est branchée sur l'interface d'entrée vidéo CAM située à l'arrière de l'appareil. Le fil rouge sortant du câble vidéo est connecté à la ligne de commande de marche arrière du câble d'alimentation.

2. La caméra est en panne. Si le voyant correctement connecté à la caméra ne s'allume pas, cela signifie qu'elle est en panne et qu'elle doit être remplacée par une neuve.

10) Les périphériques USB ne peuvent pas être lus

Formatez la clé USB en sélectionnant le système de fichiers FAT32, téléchargez à nouveau une ou deux chansons et réessayez. Si cela ne fonctionne toujours pas, veuillez remplacer la clé USB.

11) La radio FM ne capte pas les stations

1. La fiche d'antenne n'est pas complètement insérée, l'antenne est déconnectée ou la ligne est coupée.

2. Recherchez la station : appuyez sur AS pour lancer la recherche automatique ou appuyez sur les boutons Précédent ou Suivant.

Si vous ne parvenez pas à résoudre les deux problèmes ci-dessus, veuillez débrancher la fiche d'antenne et trouver un tournevis ou une bande métallique pour l'insérer à la place de l'antenne.

12) Il n'y a pas de son juste après l'installation

Chers clients, l'appareil a été testé avant expédition. En l'absence de son, il s'agit généralement d'un problème de câblage ou d'un court-circuit au niveau du câble d'origine des haut-parleurs de la voiture. Voici les étapes à suivre pour vérifier cela :

1. Vérifiez si le câble du haut-parleur est court-circuité et correctement branché. Veuillez le rebrancher si vous constatez un court-circuit.

2. Vérifiez le nombre de câbles d'enceintes par rapport au câblage d'origine : s'il n'y a que deux câbles d'enceintes, cela signifie que le câblage d'origine du véhicule n'est pas compatible avec notre appareil. Vous devrez alors modifier le câblage d'origine. Une enceinte doit être reliée à deux câbles d'enceintes. Deux enceintes doivent disposer de quatre câbles d'enceintes.

13) Il y a pas de son après un moment

Débranchez tous les câbles des haut-parleurs de l'appareil (ne les retirez pas), puis branchez un haut-parleur externe aux fils gris et violet de la prise arrière de l'appareil.

Sélectionnez n'importe quel groupe, puis essayez de voir s'il y a du son. S'il y a du son, cela prouve que le câble des haut-parleurs de la voiture est court-circuité avec du fer ou que le haut-parleur est endommagé. S'il n'y a pas de son, l'appareil est cassé.

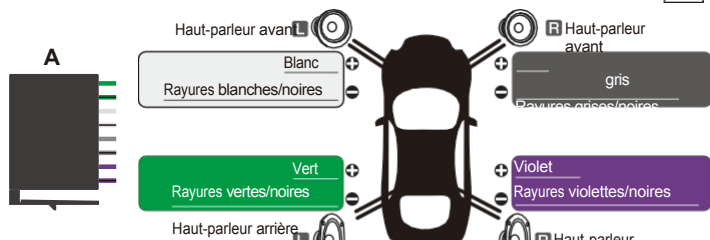
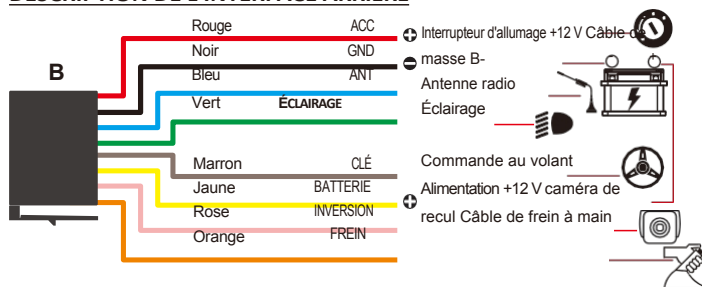
14) Restaurer les paramètres d'usine

Si la connexion CarPlay, Android Auto ou Mirror est perturbée, vous pouvez rétablir les paramètres d'usine : « Paramètres de base » - « Rétablir les paramètres d'usine » - Sélectionnez « OUI ».

Si le panneau comporte un bouton de réinitialisation, vous pouvez également appuyer dessus pour rétablir les paramètres d'usine.

Remarque : en cas de mise à jour de l'appareil, les fonctions sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

DESCRIPTION DE L'INTERFACE ARRIÈRE



- * Lorsque la ligne jaune B+ et la ligne rouge ACC sont alimentées simultanément en 12 V, l'appareil peut être mis en marche normalement.
- * La ligne jaune B+ maintient l'alimentation et l'appareil dispose d'une fonction de mémoire.
- * 8 câbles de haut-parleur : chaque câble ne doit pas être mis à la terre, ne doit pas être partagé et ne doit pas entrer en contact avec la ligne ; dans le cas contraire, il n'y aura pas de sortie audio, le son sera déformé, l'appareil surchauffera, etc.

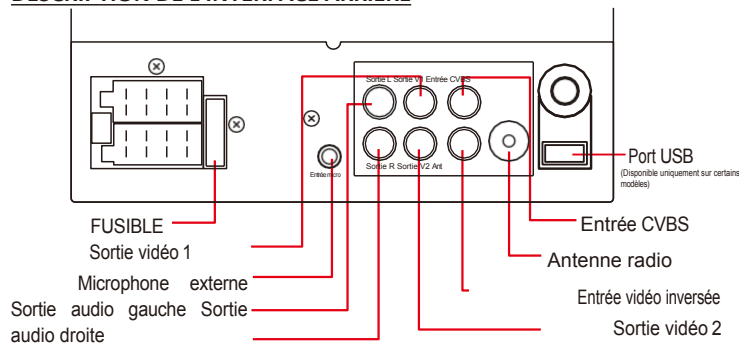
APPRENTISSAGE DES COMMANDES DU VOLANT

Maintenez enfoncé un bouton du volant d'origine et recherchez l'icône correspondant à la fonction du bouton sur le volant. Cliquez sur l'icône pour changer la couleur ; l'apprentissage est alors réussi.

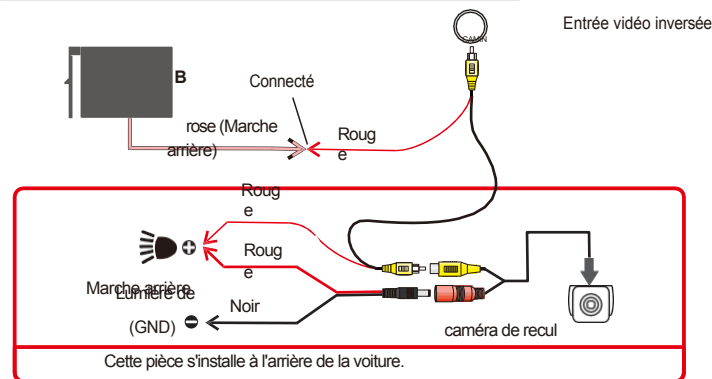
Exemple :



DESCRIPTION DE L'INTERFACE ARRIÈRE



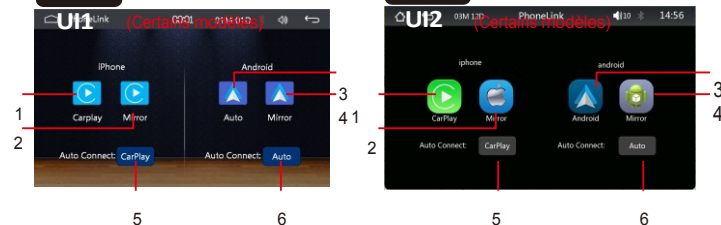
PROCÉDURE D'INSTALLATION DE LA CAMÉRA DE REcul



Si la caméra de recul n'est pas installée, ne branchez le câble REVERSE/BACK nul part. Laissez le câble déconnecté, sinon la machine ne s'affichera pas correctement ou passera automatiquement en mode marche arrière, ce qui provoquera une panne de la machine. Dans ce cas, déconnectez la ligne REVERSE/BACK dès que possible afin de ne pas perturber l'utilisation normale de l'utilisateur.

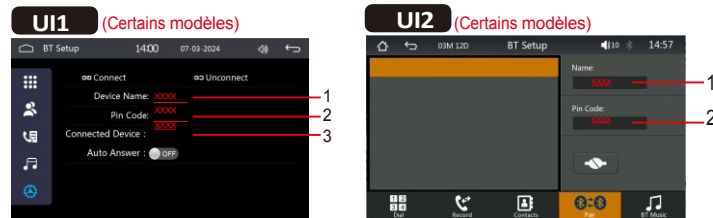
FONCTION DE CONNEXION

TÉLÉPHONE



1. Une fois connecté à un iPhone, cliquez pour accéder à l'interface CarPlay.
2. Lorsque vous êtes connecté à un iPhone, cliquez pour accéder au mode de duplication.
3. Lorsque vous êtes connecté à un téléphone Android, cliquez pour accéder à l'interface automatique d'Android.
4. Lorsque vous êtes connecté à un téléphone Android, cliquez pour accéder au mode de duplication.
5. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Apple.
6. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Android.

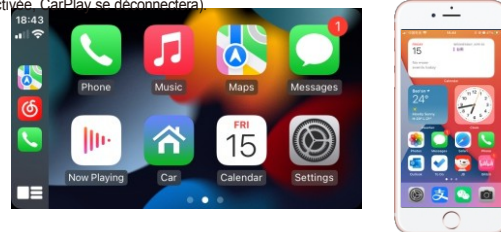
CONNEXION BLUETOOTH



1. « XXXX » est le nom Bluetooth.
2. « XXXX » est le mot de passe de couplage.
3. « XXXX » est le nom du téléphone mobile correctement appairé.

Apple CarPlay filaire, sans fil (en option)

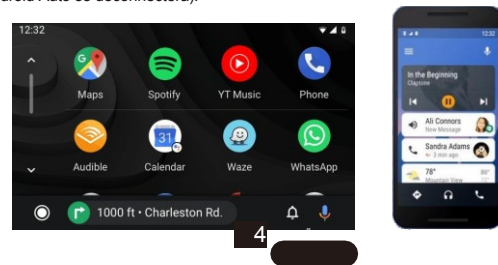
1. **Connexion par câble** : il suffit de brancher le câble USB, puis l'interface CarPlay s'affichera automatiquement.
2. **Connexion sans fil** : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi de votre téléphone, puis connectez-vous via Bluetooth. Vous accédez alors automatiquement à l'interface CarPlay. (Remarque : le signal est transmis via Wi-Fi à ce stade, donc même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission se fera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, CarPlay se déconnectera).



Android Auto avec câble, sans fil (en option)

Cette fonctionnalité n'est pas disponible dans tous les pays et les services « Google Play » doivent être disponibles localement.

1. Vous devez télécharger et installer le logiciel « Android Auto »  sur « Google Play ».
2. Vous devez utiliser un téléphone mobile équipé d'Android 6.0 ou d'une version supérieure. Vous devez utiliser une connexion par câble de données valide.
3. **Connexion par câble** : il suffit de brancher le câble de données USB pour que l'appareil se connecte automatiquement sur l'interface Android Auto.
4. **Connexion sans fil** : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi de votre téléphone, puis connectez-vous via Bluetooth. Vous accédez alors automatiquement à l'interface Android Auto. (Remarque : le signal est transmis via Wi-Fi à ce stade ; par conséquent, même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission s'effectuera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, Android Auto se déconnectera).





iPhone Mirrorlink

(Compatible uniquement avec certains modèles.)

Lorsque l'appareil est connecté à l'iPhone, le contenu de l'écran du téléphone s'affiche sur l'écran de la voiture.



Android Mirrorlink

(Compatible uniquement avec certains modèles.)

Lorsque vous utilisez un appareil Android, après avoir branché le câble

données USB, il vous sera demandé d'installer le logiciel de l'application. Une fois l'installation terminée, rebranchez le câble de données pour passer en mode duplication d'écran. Vous pouvez alors utiliser l'appareil aussi bien sur l'écran du lecteur que sur l'écran du téléphone.

Seul le transfert d'images fonctionne pour le moment. Le son ne peut être transmis qu'une fois la connexion Bluetooth établie.



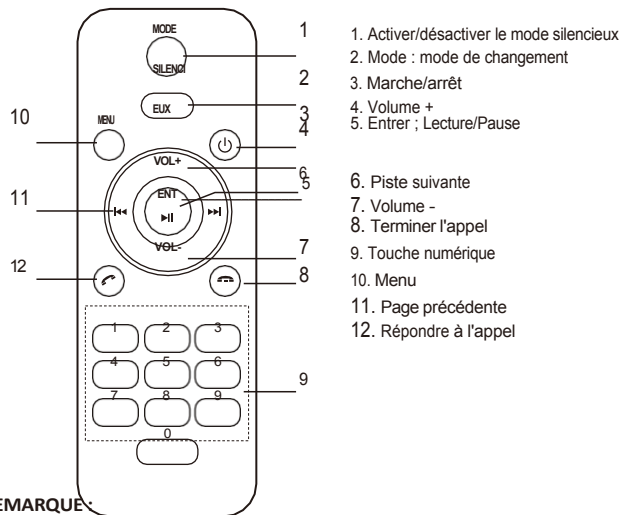
[Vous pouvez également contrôler votre téléphone Android ici.](#)

SPÉCIFICATIONS

Tension d'alimentation Consommation
électrique maximale Puissance de sortie
maximale Mot de passe de configuration du
système

12-14,4 V CC, masse négative 15
A
4 x 60 W « 113266
»

FUNCTION DE TÉLÉCOMMANDE



1. Activer/désactiver le mode silencieux
2. Mode : mode de changement
3. Marche/arrêt
4. Volume +
5. Entrer ; Lecture/Pause
6. Piste suivante
7. Volume -
8. Terminer l'appel
9. Touche numérique
10. Menu
11. Page précédente
12. Répondre à l'appel

REMARQUES

1. Avant d'utiliser la télécommande, retirez le papier isolant de la pile située au bas de la télécommande.
2. Si la télécommande ne fonctionne pas, retirez la pile, nettoyez-la, puis remettez-la en place ; en général, elle fonctionne alors normalement. Si elle ne fonctionne toujours pas, il se peut que la pile de la télécommande soit faible ; remplacez-la.

PROBLÈMES COURANTS ET EXEMPLES DE DÉPANNAGE

1) Impossible de démarrer normalement

1. L'autoradio comporte 3 fils : « Jaune », « Rouge » et « Noir ». Si vous ne connectez que 2 fils, il ne s'allumera pas. Le fil jaune doit être connecté à la borne positive, le fil rouge à la ligne de commande de la clé, et le fil noir à la borne négative. S'il manque une connexion ou si les connexions sont incorrectes, l'appareil ne démarre pas.
2. Le câblage d'origine de la voiture et celui de l'appareil ne peuvent pas être raccordés en fonction de la couleur, car la couleur des fils d'origine n'est pas standard. Si vous les raccordez ainsi, non seulement l'appareil ne s'allumera pas, mais il risque également de brûler.
3. La prise d'origine de la voiture ne peut pas être branchée directement sur le nouvel appareil ; même si elle s'enclenche, elle ne peut pas être utilisée. Sinon, l'appareil ne s'allumera pas ou risque de prendre feu.
4. Les 3 câbles sont correctement branchés, mais l'appareil ne démarre pas. Vérifiez si le fusible de la ligne jaune est grillé. Si le fusible est en bon état, essayez de relier les câbles jaune et rouge. Tournez la clé et appuyez sur le bouton de mise en marche de l'appareil pour voir s'il s'allume.
5. Chaque fois que vous remplacez le fusible, celui-ci grille. Veuillez ne plus le remplacer. En effet, lorsque vous connectez pour la première fois les bornes positive et négative, le circuit de protection de l'appareil se court-circuite. L'appareil peut être réparé sous la supervision de notre technicien. Sans socle, il ne peut être que renvoyé au service après-vente ou remplacé par un appareil neuf. Si ce n'est pas le problème, ou si le moteur ne démarre toujours pas, effectuez la dernière étape pour confirmer : trouvez une batterie de 12 V ou une alimentation de 12 V, connectez les fils « jaune » et « rouge » à la borne positive, et le fil noir à la borne négative, puis appuyez sur le bouton pour vérifier si le moteur démarre ou non. S'il démarre, cela signifie que le câble d'origine de la voiture n'est pas bien connecté ou qu'il y a un problème avec le câble de la voiture. S'il ne démarre pas, c'est que l'appareil est défectueux. Si l'appareil ne démarre pas, vérifiez d'abord soigneusement le câble ; ne supposez pas aveuglément que le problème vient de l'appareil.

2) Arrêt automatique

1. Erreur de connexion du câble : si le câble bleu (alimentation automatique de l'antenne) est connecté au câble d'alimentation de l'appareil, un arrêt automatique se produira. Suivez la procédure de câblage correcte pour résoudre le problème.
2. La tension est instable : trouvez une alimentation 12 V-5 A

et refaites un essai pour voir si l'appareil s'éteint automatiquement. S'il ne s'éteint pas automatiquement après l'essai, remplacez l'alimentation. S'il s'éteint automatiquement, le problème provient de l'appareil.

3) Il y a du bruit

1. La puissance du haut-parleur d'origine est insuffisante. Lorsque le volume de l'appareil est réglé, un bruit se fait entendre.
Solution : lorsque vous remplacez le haut-parleur ou que vous écoutez une chanson, le volume ne doit pas être trop élevé.
2. Le câble du haut-parleur est relié à la terre.
Solution : débranchez le câble du haut-parleur en fer directement connecté au câble du haut-parleur de l'appareil.

4) La télécommande ne fonctionne pas

1. Méthode de test : allumez l'appareil photo du téléphone portable et pointez-le vers la lumière de la télécommande, puis appuyez sur le bouton de la télécommande pour voir si le téléphone s'allume. S'il ne s'allume pas, cela signifie qu'il n'y a pas d'alimentation ; vous devez alors remplacer la pile. S'il s'allume, cela signifie qu'il y a du courant, ce qui prouve que la télécommande fonctionne correctement.

5) Les paramètres ne peuvent pas être enregistrés (pas de mémoire)

1. Le fil jaune et le fil rouge sont connectés l'un à l'autre (séparez le jaune du pôle positif et le rouge de la touche de commande).
2. Le jaune et le rouge sont inversés (il suffit de les intervertir).

6) Le Bluetooth ne fonctionne pas

1. Allumez l'appareil, recherchez son nom Bluetooth à l'aide du Bluetooth de votre téléphone portable, puis cliquez sur « Connecter ». Une fois connecté, vous pouvez répondre à des appels ou écouter de la musique via Bluetooth.

7) Le produit dégage de la fumée

1. Remplacez le fusible FUSIBLE. Si le problème persiste, cela signifie que le circuit interne a grillé. Une intervention du service après-vente est nécessaire.

8) Le son ne peut pas être réglé

1. Redémarrez l'appareil ou débranchez le câble d'alimentation, puis rebranchez-le.
2. Le bouton de volume est cassé et peut être remplacé.

9) La caméra de recul ne s'affiche pas

1. Câblage incorrect ou câble manquant. Méthode

de connexion de la caméra :

1) Trouvez les accessoires : 1 caméra + 1 câble d'alimentation + 1 câble vidéo.

2) Repérez le port de câblage.

Commencez par repérer le fil de commande inversé sur le câble d'alimentation de l'appareil. Ce fil est de couleur rose ; connectez-le à la borne positive de 12 V et l'écran deviendra bleu. Repérez ensuite l'interface d'entrée vidéo CAM à l'arrière de l'appareil, puis identifiez les bornes positive et négative du rétroéclairage.

3) La caméra comporte deux connecteurs : le connecteur rouge est relié au câble d'alimentation, tandis que le connecteur jaune est branché au câble vidéo. Le fil rouge du câble d'alimentation et le câble vidéo sont vissés ensemble sur le pôle positif du feu de recul, et le fil noir du câble d'alimentation n'est pas utilisé ; l'autre extrémité du câble vidéo est connectée à l'interface d'entrée vidéo CAM à l'arrière de l'appareil. Le fil rouge sortant du câble vidéo est connecté au fil de commande de marche arrière du câble d'alimentation.

2. La caméra est cassée. Si le voyant correctement connecté à la caméra ne s'allume pas, celle-ci est défectueuse et doit être remplacée par une neuve.

10) Les périphériques USB ne peuvent pas être lus

1. Formatez la clé USB et sélectionnez le système de fichiers FAT32, téléchargez à nouveau une ou deux chansons, puis réessayez. Si cela ne fonctionne toujours pas, remplacez la clé USB.

11) La radio ne capte pas la station

1. La prise d'antenne n'est pas complètement insérée, l'antenne est déconnectée ou le câble est déconnecté.

2. Recherchez la station, appuyez sur AS pour une recherche automatique ou appuyez sur le bouton Précédent ou Suivant.

3. Si vous ne parvenez pas à résoudre les deux problèmes précédents, débranchez la prise de l'antenne et utilisez un tournevis ou une bande de métal pour l'insérer à la place de l'antenne.

12) Il n'y a pas de son juste après l'installation.

1. Chers clients, l'appareil a été testé avant expédition. S'il n'y a pas de son, il s'agit généralement d'un problème de câblage ou d'un court-circuit du câble d'origine du haut-parleur de la voiture avec du fer. Voici les étapes à suivre pour vérifier :

2. Vérifiez si le câble du haut-parleur est court-circuité et correctement branché. Rebranchez-le s'il y a un court-circuit.

3. Vérifiez le nombre de fils de haut-parleur en vous référant au câble d'origine. S'il n'y a que deux fils de haut-parleur, cela signifie que le câblage d'origine de la voiture ne correspond pas à notre appareil ; vous devrez alors modifier le câblage d'origine de la voiture. Un haut-parleur doit être relié à deux fils de haut-parleur. Deux haut-parleurs doivent disposer de quatre fils de haut-parleur.

13) Pas de son après un certain temps

1. Débranchez tous les câbles des haut-parleurs de l'unité (ne les retirez pas), puis trouvez un haut-parleur externe pour recevoir les fils gris et violet de la ligne de sortie de l'unité. Connectez n'importe quel groupe au fil vert, puis essayez de voir s'il y a du son. S'il y a du son, cela prouve que le câble de haut-parleur de la voiture est court-circuité avec du fer ou que le haut-parleur est endommagé. S'il n'y a pas de son, l'appareil est cassé.

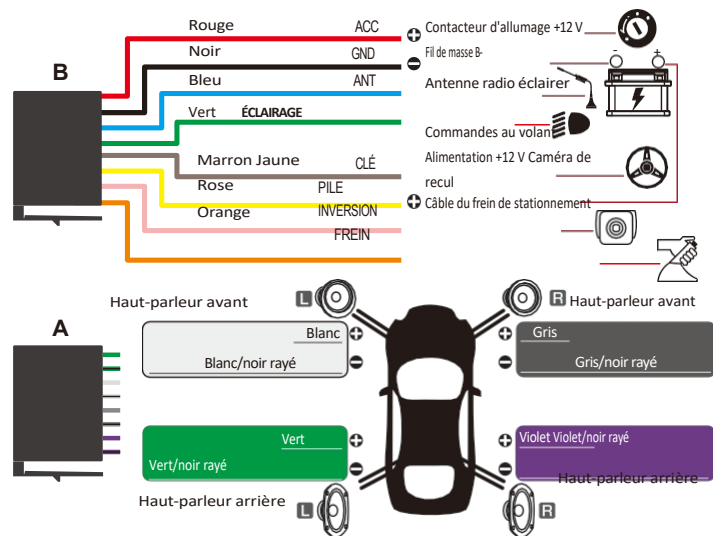
14) Réinitialiser les paramètres d'usine

Si la connexion CarPlay, Android Auto ou Mirror est anormale, vous pouvez rétablir les paramètres d'usine : « Paramètres de base » - « Rétablir les paramètres d'usine » - Sélectionnez « OUI ».

S'il y a un bouton de réinitialisation sur le panneau, vous pouvez également appuyer sur ce bouton pour rétablir les paramètres d'usine.

Remarque : si l'appareil est mis à jour, les fonctionnalités sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

DESCRIPTION DE L'INTERFACE ARRIÈRE



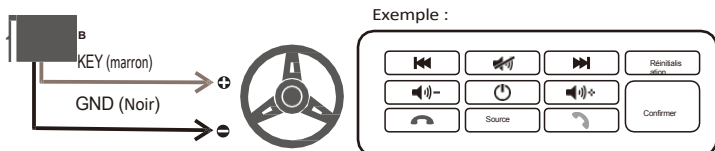
* Lorsque la ligne jaune B+ et la ligne rouge ACC reçoivent simultanément une tension positive de 12 V, l'appareil peut être mis en marche en mode normal.

* Le fil jaune B+ assure l'alimentation, et l'appareil dispose d'une fonction de mémoire.

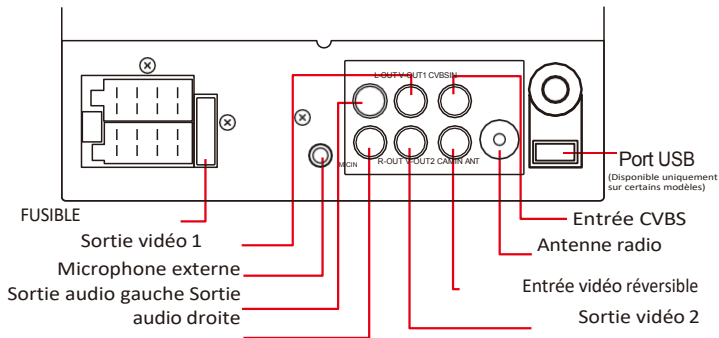
* 8 câbles audio : chaque câble ne doit pas être mis à la terre, ne doit pas être utilisé conjointement, ne doit pas entrer en contact avec la ligne, sinon il n'y aura pas de sortie audio, la sortie audio sera déformée, la machine surchauffera, etc.

APPRENTISSAGE DE LA COMMANDE AU VOLANT

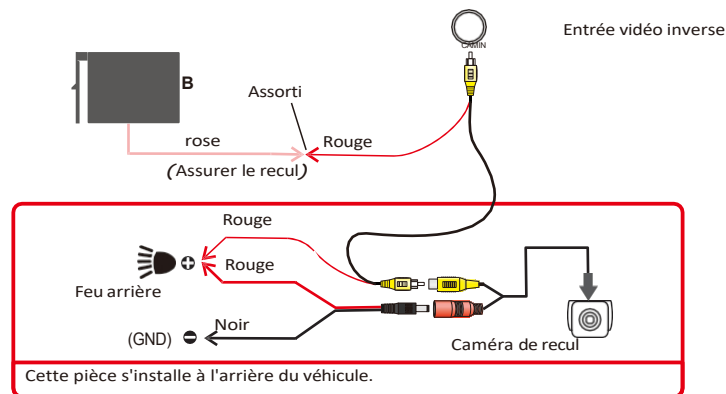
Appuyez sur le bouton du volant d'origine et maintenez-le enfoncé, puis recherchez l'icône correspondant à la fonction du bouton. Appuyez sur l'icône pour changer de couleur ; l'apprentissage est alors réussi.



DESCRIPTION DE L'INTERFACE ARRIÈRE

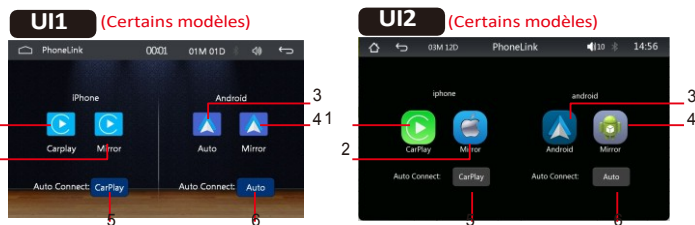


INSTALLATION DE LA CAMÉRA DE REcul



Si la caméra n'est pas installée, veuillez ne brancher le câble REVERSE/BACK nulle part. Dans le cas contraire, la machine passera automatiquement en mode marche arrière, ce qui entraînera son dysfonctionnement.

FONCTION TÉLÉPHONIQUE



1. Lors de la connexion à un iPhone, appuyez pour accéder à l'interface CarPlay.
2. Lorsque vous connectez un iPhone, appuyez pour accéder au mode miroir.
3. Lorsque vous connectez un téléphone Android, appuyez pour accéder à l'interface Android automatique.
4. Lorsque vous connectez un téléphone Android, appuyez pour accéder au mode de mise en miroir.
5. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Apple.
6. Sélectionnez le mode par défaut lorsque vous vous connectez à un téléphone Android.

CONNEXION VIA BLUETOOTH

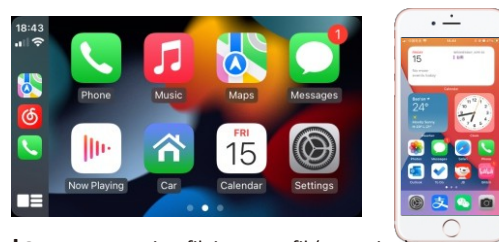


3. « XXXX » est le nom du téléphone mobile correctement appairé.

3

Apple CarPlay filaire, sans fil (en option)

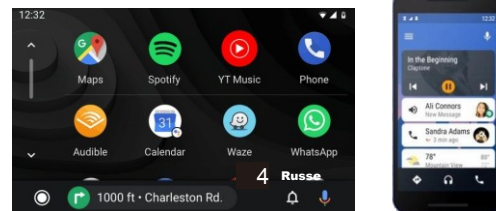
1. Connexion filaire : il suffit de brancher le câble USB de transfert de données pour accéder automatiquement à l'interface CarPlay.
2. Connexion sans fil : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi sur votre téléphone portable, puis connectez-vous via Bluetooth. L'appareil s'intégrera alors automatiquement à l'interface CarPlay. (Remarque : le signal est alors transmis via Wi-Fi ; par conséquent, même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission se fera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, CarPlay sera désactivé.)



Android Auto avec connexion filaire, sans fil (en option)

Cette fonctionnalité n'est pas disponible dans tous les pays, et les services « Google Play » doivent être accessibles localement.

1. Il est nécessaire de télécharger et d'installer le logiciel « Android Auto » « Google Play ».
2. Vous devez utiliser un téléphone mobile équipé d'Android 6.0 ou d'une version supérieure. Vous devez utiliser une connexion par câble active pour le transfert de données.
3. Connexion filaire : il suffit de brancher le câble USB de transfert de données pour accéder automatiquement à l'interface Android Auto.
4. Connexion sans fil : activez d'abord les fonctions Bluetooth et Wi-Fi sur votre téléphone mobile, puis connectez-vous via Bluetooth. L'interface Android Auto s'affichera alors automatiquement. (Remarque : le signal est transmis via Wi-Fi à ce moment-là ; par conséquent, même si la fonction Bluetooth est désactivée, la transmission se fera normalement. Lorsque la fonction Wi-Fi est désactivée, Android Auto sera désactivé.)



iPhone Mirrorlink

(Certains modèles uniquement)

Lorsque l'appareil est connecté à l'iPhone, le contenu de l'écran du téléphone s'affiche sur l'écran de la voiture.



Android Mirrorlink

(Uniquement sur certains modèles)

Lorsque vous utilisez un appareil Android, après avoir branché le câble USB pour le transfert de données, il vous sera proposé d'installer l'application. Une fois l'installation terminée, rebranchez le câble de transfert de données : l'appareil passera en mode de mise en miroir de l'écran. Vous pouvez alors le contrôler aussi bien depuis l'écran du lecteur que depuis l'écran du téléphone.

Actuellement, seul le transfert d'image fonctionne correctement. Le son ne peut être transmis qu'après une connexion Bluetooth réussie.

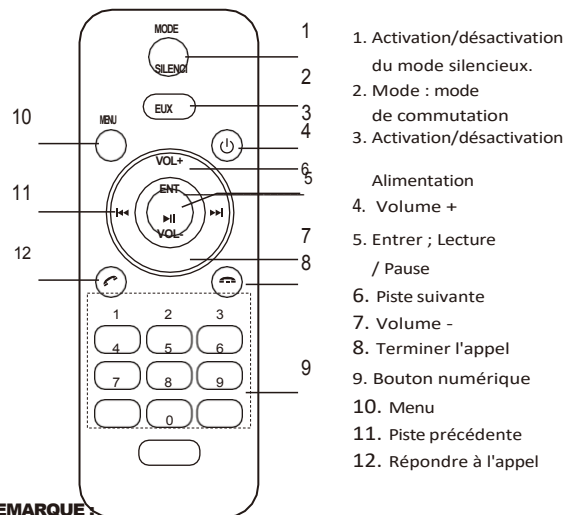


SPÉCIFICATIONS

Tension d'alimentation électrique maximale 12~14,4 V CC, masse négative 15 A
Consommation maximale Puissance de sortie maximale 4 x 60 W « 113266 »
Mot de passe pour la configuration du système

12~14,4 V CC, masse négative 15 A
4 x 60 W « 113266 »

FONCTION DE TÉLÉCOMMANDE



1. Activation/désactivation du mode silencieux.
2. Mode : mode de commutation
3. Activation/désactivation
4. Volume +
5. Entrer ; Lecture / Pause
6. Piste suivante
7. Volume -
8. Terminer l'appel
9. Bouton numérique
10. Menu
11. Piste précédente
12. Répondre à l'appel

REMARQUE

1. Avant d'utiliser la télécommande, retirez le papier isolant de la pile située au bas de la télécommande.
2. Si la télécommande ne fonctionne pas, retirez la pile, essuyez-la, puis remettez-la en place ; en général, elle fonctionnera alors normalement. Si cela ne fonctionne toujours pas, la pile de la télécommande est peut-être déchargée ; remplacez-la.

PROBLÈMES COURANTS ET DÉPANNAGE SIMPLE

1) Je n'arrive pas à démarrer correctement

1. « Jaune », « Rouge », « Noir » : ces trois fils ne doivent être reliés qu'entre eux. C'est pourquoi le système ne démarre pas. Le branchement doit être le suivant : le fil jaune doit être relié à la borne positive, le fil rouge à la ligne de commande de la clé, et le fil noir à la borne négative. Si le branchement est incomplet ou incorrect, le système ne démarre pas.
2. Le câble d'origine du véhicule et le câblage du bloc ne peuvent pas être raccordés à la couleur ; la couleur du câble d'origine du véhicule n'est pas standard. Avec un tel raccordement, non seulement l'appareil risque de ne pas s'allumer, mais il peut aussi prendre feu.
3. La fiche d'origine du véhicule ne peut pas être connectée directement au nouvel appareil ; même si elle est simplement branchée, elle ne doit pas être utilisée, sinon elle ne s'allumera pas ou brûlera.
4. Les trois fils sont correctement branchés, mais l'appareil ne démarre pas. Vérifiez si le fusible de la ligne jaune n'a pas grillé. Si le fusible est en bon état, reliez le fil jaune et le fil rouge. Tournez la clé et appuyez sur le bouton d'alimentation de l'appareil pour vérifier s'il s'allume.
5. Chaque fois que vous remplacez le fusible, celui-ci grille. Veuillez ne pas le remplacer à nouveau. En effet, lors de la première connexion des pôles positif et négatif, un court-circuit se produit dans le circuit de protection de l'appareil. L'appareil peut être réparé sous la supervision de notre technicien. Aucune pièce ne peut être retournée, qu'il s'agisse d'un appareil d'occasion ou neuf. Si ce n'est pas le problème ou si l'appareil ne démarre toujours pas, effectuez une dernière vérification : trouvez une batterie 12 V ou une source d'alimentation 12 V, connectez les fils « jaune » et « rouge » ensemble au pôle positif, et le fil noir au pôle négatif, puis appuyez sur le bouton pour vérifier si l'appareil démarre ou non. Si cela fonctionne, cela signifie que le câble d'origine de la voiture est mal branché ou qu'il y a un problème avec ce câble. S'il ne démarre pas, l'appareil est cassé. Si l'appareil ne démarre pas, vérifiez attentivement le câble, ne supposez pas aveuglément que le problème vient de l'appareil.

2) Coupure automatique

1. Erreur de connexion du câble : si le câble bleu (alimentation automatique de l'antenne) est connecté au câble d'alimentation de l'appareil, un arrêt automatique se produira. Veuillez suivre la méthode de connexion correcte pour résoudre le problème.
2. Tension instable : veuillez trouver une source d'alimentation de 12 V-5 A et vérifier à nouveau si l'appareil s'éteint automatiquement. S'il ne s'éteint pas automatiquement après vérification, remplacez le bloc d'alimentation. S'il s'éteint automatiquement, le problème provient de l'appareil.

3) Il y a du bruit

1. La puissance nominale du haut-parleur est trop faible. Si vous augmentez le volume de l'appareil, un bruit sera audible.
Solution : lors du remplacement du haut-parleur ou de l'écoute d'une chanson, le volume ne doit pas être trop élevé.
2. Le câble du haut-parleur est mis à la terre.
Solution : utilisez un câble de haut-parleur en fer. Il se branche directement sur le câble du haut-parleur de l'appareil.

4) La télécommande ne peut pas être utilisée

1. Méthode de vérification : allumez l'appareil photo de votre téléphone portable et dirigez la lumière vers la télécommande, puis appuyez sur un bouton de la télécommande pour voir si le téléphone s'allume. S'il ne s'allume pas, cela signifie qu'il n'y a pas d'alimentation. Remplacez la pile ; s'il s'allume, cela signifie qu'il y a du courant, ce qui prouve que la télécommande fonctionne correctement.

5) Les réglages ne sont pas enregistrés (pas de mémoire)

1. La ligne jaune et la ligne rouge sont reliées entre elles (la ligne jaune est connectée au pôle positif, la ligne rouge à la touche de commande).
2. Le fil jaune et le fil rouge ont été intervertis (il suffit de les intervertir).

6) Le Bluetooth ne fonctionne pas

Démarrez la voiture, recherchez le nom Bluetooth de la voiture à l'aide du Bluetooth de votre téléphone portable, puis appuyez sur « Connecter » ; une fois connecté, vous pourrez répondre aux appels ou écouter de la musique via Bluetooth.

7) L'appareil fume

Remplacez le fusible. Si le problème persiste, le circuit interne a grillé. Une intervention technique est nécessaire.

8) Le volume ne peut pas être réglé

1. Redémarrez l'appareil ou débranchez le cordon d'alimentation, puis rebranchez-le.
2. Le bouton de volume est cassé, il peut être remplacé.

9) La caméra de recul ne s'affiche pas

1. Câblage incorrect ou absence de câblage. Mode de raccordement de la caméra :
1) Recherchez les accessoires : 1 caméra + 1 câble d'alimentation + 1 câble vidéo.

2) Repérez le port de câblage.

Commencez par repérer la ligne de retour sur le câble d'alimentation de l'appareil. La ligne de contrôle est de couleur rose. Connectez cette ligne au pôle positif 12 V, et l'écran deviendra bleu.

Recherchez ensuite l'interface d'entrée vidéo CAM sur le panneau arrière de l'appareil, puis repérez les bornes positive et négative.

3) La caméra dispose de deux prises : la prise rouge se connecte au câble d'alimentation, la prise jaune s'insère dans le câble vidéo, le fil rouge du câble d'alimentation et le fil du câble vidéo sont torsadés sur le pôle positif du feu de recul, tandis que le fil noir du câble d'alimentation n'est pas utilisé ; l'autre extrémité du câble vidéo est connectée à l'interface d'entrée vidéo CAM sur le panneau arrière de l'appareil. Le fil rouge sortant de la ligne vidéo est relié à la ligne de commande de marche arrière de la ligne électrique.

2. La caméra est défectueuse. Si le voyant, correctement connecté à la caméra, ne s'allume pas, la caméra est défectueuse et doit être remplacée par une neuve.

10) Les périphériques USB ne peuvent pas être lus

Formatez la clé USB et sélectionnez le système de fichiers FAT32, puis transférez une ou deux chansons et réessayez. Si cela ne fonctionne toujours pas, remplacez la clé USB.

11) La radio FM ne capte aucune station

1. La fiche de l'antenne n'est pas complètement insérée, l'antenne est déconnectée ou le câble est débranché.
2. Recherchez une station, appuyez sur le bouton AS pour la recherche automatique ou appuyez sur le bouton « Précédent » ou « Suivant ».

Si les deux points ci-dessus ne permettent pas de résoudre le problème, débranchez la fiche de l'antenne et trouvez un tournevis ou une bande métallique pour l'insérer à la place de l'antenne.

12) Pas de son immédiatement après l'installation

Chers clients, l'appareil a été testé avant expédition. Si vous n'avez pas de son, il s'agit généralement d'un problème de câblage ou d'un court-circuit du câble du haut-parleur d'origine de la voiture. Pour vérifier cela, suivez les étapes suivantes :

1. Assurez-vous que le câble du haut-parleur n'est pas court-circuité et qu'il est correctement branché. Veuillez le rebrancher s'il y a un court-circuit.
2. Vérifiez si le nombre de fils correspond à celui du câble d'origine. S'il n'y a que 2 fils, cela signifie que le câblage d'origine de la voiture n'est pas compatible avec notre appareil ; vous devrez donc modifier le câblage d'origine. Un haut-parleur doit correspondre à 2 fils. Deux haut-parleurs doivent avoir 4 fils.

13) Au bout d'un certain temps, il n'y a plus de son

Débranchez tous les câbles du haut-parleur de l'appareil (sans les retirer), puis repérez le haut-parleur externe afin de localiser le fil gris-violet à l'arrière de l'appareil.

Mettez n'importe quel groupe au vert, puis essayez de vérifier s'il y a du son. S'il y a du son, cela prouve que la ligne du haut-parleur de la voiture est court-circuitée par le métal ou que le haut-parleur est endommagé. S'il n'y a pas de son, l'appareil est cassé.

14) Réinitialisation aux paramètres d'usine.

Si la connexion CarPlay, Android Auto ou le mode miroir ne fonctionne pas correctement, vous pouvez réinitialiser les paramètres d'usine : « Paramètres principaux » —

« Restaurer les paramètres d'usine » — sélectionnez « OUI ».

Si le panneau comporte un bouton de réinitialisation, vous pouvez également appuyer dessus pour rétablir les paramètres d'usine.

Conseils. Lors de la mise à jour de l'appareil, les fonctionnalités peuvent être modifiées sans préavis.